

Svensk utgåva

## Meddelanden och upplysningar

<u>Informationsnummer</u>	Innehållsförteckning	Sida
	I <i>Meddelanden</i>	
	<b>Kommissionen</b>	
2001/C 243/01	Eurons växelkurs .....	1
2001/C 243/02	Översikt över gemenskapsbeslut om försäljningstillstånd för läkemedel fr.o.m. 15 juli 2001 t.o.m. 15 augusti 2001 ( <i>Offentliggörande i enlighet med artikel 12 eller artikel 34 i rådets förordning (EEG) nr 2309/93</i> ) .....	2
2001/C 243/03	Undersökning av ett alliansavtal på flygtransportområdet .....	5
2001/C 243/04	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende COMP/M.2554 – If Holding/FCI/JV) – Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande <sup>(1)</sup> .....	6
2001/C 243/05	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende COMP/M.2527 – Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications) – Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande <sup>(1)</sup> .....	7
2001/C 243/06	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende COMP/M.2541 – RWA/Verbund/JV) – Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande <sup>(1)</sup> .....	8
2001/C 243/07	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende COMP/M.2490 – Knorr-Bremse SFS/Webasto Thermosysteme/JV) <sup>(1)</sup> .....	9
2001/C 243/08	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende COMP/M.2501 – Eureko/Interamerican) <sup>(1)</sup> .....	9
2001/C 243/09	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende COMP/M.2280 – BASF/Bertschi/Hoyer/Vlag/JV) <sup>(1)</sup> .....	10
2001/C 243/10	Inledning av förfarande (Ärende COMP/M.2389 – Shell/DEA) <sup>(1)</sup> .....	10



Informationsnummer

Innehållsförteckning (fortsättning)

Sida

**Rättelser**

2001/C 243/11

Andra rättelsen av ansökningsomgången för indirekta FoTU-åtgärder inom ramen för det särskilda programmet för forskning, teknisk utveckling och demonstration inom området "Förbättring av den mänskliga forskningspotentialen samt den socioekonomiska kunskapsbasen" – Marie Curie-stipendier för enskilda och Marie Curie-stipendier för erfarna forskare – Ansökningsomgångens referens: IHP-MCIF-99-1 (EGT C 72 av den 16.3.1999) .....

11

## I

*(Meddelanden)*

## KOMMISSIONEN

**Eurons växelkurs <sup>(1)</sup>****30 augusti 2001**

(2001/C 243/01)

<b>1 euro</b>	=	7,4435	danska kronor
	=	9,4669	svenska kronor
	=	0,6257	pund sterling
	=	0,9095	US-dollar
	=	1,4047	kanadensiska dollar
	=	108,95	japanska yen
	=	1,5171	schweiziska franc
	=	8,0485	norska kronor
	=	89,9	isländska kronor <sup>(2)</sup>
	=	1,7139	australiska dollar
	=	2,0701	nyzeeländska dollar
	=	7,6094	sydafrikanska rand <sup>(2)</sup>

---

<sup>(1)</sup> Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

<sup>(2)</sup> Källa: Kommissionen.

**Översikt över gemenskapsbeslut om försäljningstillstånd för läkemedel fr.o.m. 15 juli 2001 t.o.m. 15 augusti 2001**

*(Offentliggörande i enlighet med artikel 12 eller artikel 34 i rådets förordning (EEG) nr 2309/93 <sup>(1)</sup>)*

(2001/C 243/02)

**— Utfärdande av försäljningstillstånd (artikel 12 i förordning (EEG) nr 2309/93): Godkännes**

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
1.8.2001	Inomax	AGA AB S-181 81 Lidingö	EU/1/01/194/001	6.8.2001
1.8.2001	Liprolog	Eli Lilly Nederland BV Grootslag 1-5 3991 RA Houten Nederland	EU/1/01/195/001-007	3.8.2001
3.8.2001	Fabrazyme	Genzyme BV Gooimeer 10 1411 DD Naarden Nederland	EU/1/01/188/001-003	7.8.2001
3.8.2001	Replagal	TKT Europe-5S AB Rinkebyvägen 11B S-182 36 Danderyd	EU/1/01/189/001	7.8.2001

**— Ändring av försäljningstillstånd (artikel 12 i förordning (EEG) nr 2309/93): Godkännes**

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
19.7.2001	Tractocile	Ferring AB Soldatorpsvägen 5 – Box 30 047 S-200 61 Limhamn	EU/1/99/124/001-002	20.7.2001
19.7.2001	Rebif	Ares Serono (Europe) Ltd 24 Gilbert Street London W1Y 1RJ United Kingdom	EU/1/98/063/001-006	20.7.2001
19.7.2001	Viracept	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/97/054/001-005	20.7.2001
20.7.2001	Gonal-F	Ares Serono (Europe) Ltd 24 Gilbert Street London W1Y 1RJ United Kingdom	EU/1/95/001/021	23.7.2001
26.7.2001	Optruma	Eli Lilly Nederland BV Krijtwal 17-23 3432 ZT Nieuwegein Nederland	EU/1/98/074/001-004	27.7.2001

<sup>(1)</sup> EGT L 214, 24.8.1993, s. 1.

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
26.7.2001	Puregon	NV Organon Kloosterstraat 6 Postbus 20 5340 BH Oss Nederland	EU/1/96/008/001-039	27.7.2001
26.7.2001	Novorapid	Novo Nordisk A/S DK-2880 Bagsværd	EU/1/99/119/001-008	27.7.2001
31.7.2001	Remicade	Centocor BV Einsteinweg 101 2333 CB Leiden Nederland	EU/1/99/116/001-003	2.8.2001
31.7.2001	Remicade	Centocor BV Einsteinweg 101 2333 CB Leiden Nederland	EU/1/99/116/001-003	2.8.2001
31.7.2001	Arava	Aventis Pharma Deutschland GmbH D-65926 Frankfurt am Main	EU/1/99/118/001-009	6.8.2001
31.7.2001	Combivir	Glaxo Group Ltd Greenford Road Greenford UB6 0NN United Kingdom	EU/1/98/058/001-002	2.8.2001
1.8.2001	Optison	Mallinckrodt Medical GmbH Josef-Dietzgen-Straße 1—3 D-53773 Hennef	EU/1/98/065/001-002	3.8.2001
1.8.2001	Exelon	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham RH12 5AB United Kingdom	EU/1/98/066/001-013	3.8.2001
1.8.2001	Viracept	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/97/054/001-004	3.8.2001
3.8.2001	Rapamune	Wyeth Europa Limited Huntercombe Lane South Taplow Maidenhead SL6 0PH United Kingdom	EU/1/01/171/001-005	7.8.2001
6.8.2001	Aerius	Schering Plough Europe Stallestraat 73 B-1180 Brussel	EU/1/00/160/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Alex	Schering Plough Europe Stallestraat 73 B-1180 Brussel	EU/1/00/159/001-013	8.8.2001

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
6.8.2001	Azomyr	Schering Plough Europe Stallestraat 73 B-1180 Brussel	EU/1/00/157/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Neoclarityn	Schering Plough Europe Stallestraat 73 B-1180 Brussel	EU/1/00/161/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Opulis	Schering Plough Europe Stallestraat 73 B-1180 Brussel	EU/1/00/158/001-013	8.8.2001
6.8.2001	Xenical	Roche Registration Limited 40 Broadwater Road Welwyn Garden City AL7 3AY United Kingdom	EU/1/98/071/001-006	8.8.2001
6.8.2001	Prevenar	Wyeth Lederle Vaccines SA Rue du bosquet 15 B-1348 Louvain-La-Neuve	EU/1/00/167/001-004	8.8.2001
6.8.2001	Apomorphine hydrochloride Abbott Ltd	Abbott SpA I-0410 Campoverde di Aprilia	EU/1/01/182/001-010	8.8.2001
6.8.2001	Enbrel	Wyeth Europa Limited Huntercombe Lane South Taplow Maidenhead SL6 0PH United Kingdom	EU/1/99/126/001	8.8.2001
6.8.2001	Prandin	Novo Nordisk A/S Novo Allé DK-2880 Bagsværd	EU/1/00/162/001-018	8.8.2001
9.8.2001	Renagel	Genzyme BV Gooimeer 10 1411 DD Naarden Nederland	EU/1/99/123/001-010	10.8.2001
13.8.2001	Prometax	Novartis Europharm Limited Wimblehurst Road Horsham RH12 4AB United Kingdom	EU/1/98/092/001-013	14.8.2001
13.8.2001	Viramune	Boehringer Ingelheim International GmbH Binger Straße 173 D-55216 Ingelheim am Rhein	EU/1/97/055/001-002	14.8.2001
13.8.2001	Procomvax	Aventis Pasteur MSD SNC 8, rue Jonas Salk F-69007 Lyon	EU/1/99/104/001	14.8.2001
13.8.2001	Taxotere	Aventis Pharma SA 20, avenue Raymond-Aron F-92165 Antony Cedex	EU/1/95/002/001-002	14.8.2001

## — Upphävande av försäljningstillstånd (artikel 18 i förordning (EEG) nr 2309/93)

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
19.7.2001	Orlaam	Sipaco Internacional Lda Avenida 5 de Outubro, 267-6º dto P-1600 Lisbon	EU/1/97/041/001-002	23.7.2001

## — Ändring av försäljningstillstånd (artikel 34 i förordning (EEG) nr 2309/93): Godkännes

Datum för beslutet	Läkemedlets namn	Innehavaren av försäljningstillståndet	Nr i gemenskapsregistret	Datum för anmälan
19.7.2001	Zubrin	S-P Veterinary Shire Park Welwyn Garden City AL7 1TW United Kingdom	EU/2/00/028/001-008	20.7.2001
6.8.2001	Doxirobe gel	Pharmacia NV/SA Rijksweg 12 B-2870 Puurs	EU/2/99/012/001-002	8.8.2001

Alla intressenter kan på begäran från nedanstående adress erhålla den offentliga rapporten om utvärderingen av de berörda läkemedlen och de beslut som rör dessa:

Europeiska läkemedelsmyndigheten  
7 Westferry Circus  
Canary Wharf  
London E14 4HB  
Förenade kungariket.

---

### Undersökning av ett alliansavtal på flygtransportområdet

(2001/C 243/03)

- Den 6 augusti informerade British Airways (BA) och American Airlines (AA) kommissionen om sin avsikt att fördjupa sin bilaterala allians på transatlantiska rutter. Den föreslagna alliansen skulle omfatta vinstdelning, gemensam linjebeteckning, gemensam marknadsföring och samordnade tidtabeller.
- BA och AA ansöker om godkännande av denna allians enligt EU:s konkurrenslagstiftning från Europeiska kommissionen och Förenade kungarikets Office of Fair Trading (OFT). OFT kommer att behandla partneras ansökan om ett undantag enligt artikel 81.3 (OFT Enforcement Regulations Public Register, [www.oft.gov.uk/html/about/enfregpr.htm](http://www.oft.gov.uk/html/about/enfregpr.htm)). Kommissionen kommer också att undersöka ärendet och kan komma att inleda ett formellt förfarande enligt artikel 85 i EG-fördraget.
- Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på denna allians. Synpunkterna skall ha kommit in till kommissionen senast 20 arbetsdagar efter detta offentliggörande. Synpunkterna kan sändas till kommissionen per telefax (nr (32-2) 295 01 28) eller per post, med angivande av referens COMP/38.147, till

Europeiska kommissionen  
GD Konkurrens  
Grefte Anti-Trust  
Rue Joseph II/Jozef-II-straat 70  
B-1000 Bryssel

---

**Förhandsanmälan av en koncentration**  
**(Ärende COMP/M.2554 – If Holding/FCI/JV)**

**Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande**

(2001/C 243/04)

(Text av betydelse för EES)

1. Kommissionen mottog den 20 augusti 2001 en anmälan av en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(1)</sup>, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1310/97 <sup>(2)</sup>, genom vilken företaget If P & C Holding AB (If Holding), vilket är delvis kontrollerat av den svenska försäkringsgivaren Skandia och det norska företaget Storebrand ASA (Storebrand), det tyska företaget Hermes Versicherungs-beteiligung GmbH (HVG), vilket tillhör Allianzkoncernen, och det statsägda finska företaget Finnerva plc (Finnerva), på det sätt som avses i artikel 3.1 b i förordningen, gemensam kontroll över företaget Finnish Credit Insurances Company Ltd (FCI) genom ett offentligt bud tillkännagivet den 11 juni 2001.

2. De berörda företagens affärsverksamheter omfattar följande:

- If Holding: allmän försäkring (ej livförsäkring), huvudsakligen i Sverige och Norge.
- HVG: kreditförsäkring.
- Finnerva: exportkreditförsäkring, statliga garantier för exportkrediter.
- FCI: kreditförsäkring.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda koncentrationen kan omfattas av förordning (EEG) nr 4064/89, dock med det förbehållet att det slutliga beslutet på denna punkt fattas senare. Det bör noteras att detta ärende kan komma att behandlas i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(3)</sup>.

4. Kommissionen uppmanar intresserade tredje parter att lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna måste vara kommissionen tillhanda inom tio dagar efter det att denna förhandsanmälan har offentliggjorts. Synpunkterna kan skickas per fax (32-2) 296 43 01, 296 72 44 eller per post med referensnummer COMP/M.2554 – If Holding/FCI/JV till följande adress:

Europeiska kommissionen  
Generaldirektoratet för konkurrens  
Direktorat B – Arbetsgruppen för kontroll av företagsfusioner  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bryssel

---

<sup>(1)</sup> EGT L 395, 30.12.1989, s. 1. Rättelse i EGT L 257, 21.9.1990, s. 13.

<sup>(2)</sup> EGT L 180, 9.7.1997, s. 1. Rättelse i EGT L 40, 13.2.1998, s. 17.

<sup>(3)</sup> EGT C 217, 29.7.2000, s. 32.



**Förhandsanmälan av en koncentration****(Ärende COMP/M.2527 – Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications)****Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande**

(2001/C 243/05)

**(Text av betydelse för EES)**

1. Kommissionen mottog den 24 augusti 2001 en anmälan av en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(1)</sup>, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1310/97 <sup>(2)</sup>, genom vilken det Gibraltarbaserade företaget Eco Telecom Limited (Eco Telecom) tillhörande den ryska företagsgruppen Alfa (Alfa-gruppen) och norska Telenor East Invest AS (Telenor East) kontrollerat av det norska företaget Telenor ASA (Telenor), förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b i förordningen, gemensam kontroll över det ryska aktiebolaget av öppen typ Vimpel-Communications (Vimpel-Communications) genom förvärv av tillgångar.
2. De berörda företagens affärsverksamheter omfattar följande:
  - Eco Telecom: holdingbolag för ryska telekommunikationsföretag.
  - Alfa Group: finansiella tjänster, varuhandel, livsmedelsberedning.
  - Telenor East: andelsinnehavare Vimpel-Communications.
  - Telenor: telekommunikationstjänster.
  - Vimpel-Communications: telekommunikationstjänster.
3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda koncentrationen kan omfattas av förordning (EEG) nr 4064/89, dock med det förbehållet att det slutliga beslutet på denna punkt fattas senare. Det bör noteras att detta ärende kan komma att behandlas i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(3)</sup>.
4. Kommissionen uppmanar intresserade tredje parter att lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna måste vara kommissionen tillhanda inom tio dagar efter det att denna förhandsanmälan har offentliggjorts. Synpunkterna kan skickas per fax (32-2) 296 43 01, 296 72 44 eller per post med referensnummer COMP/M.2527 – Telenor East/Eco Telecom/Vimpel-Communications till följande adress:

Europeiska kommissionen  
Generaldirektoratet för konkurrens  
Direktorat B – Arbetsgruppen för kontroll av företagsfusioner  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bryssel

---

<sup>(1)</sup> EGT L 395, 30.12.1989, s. 1. Rättelse i EGT L 257, 21.9.1990, s. 13.

<sup>(2)</sup> EGT L 180, 9.7.1997, s. 1. Rättelse i EGT L 40, 13.2.1998, s. 17.

<sup>(3)</sup> EGT C 217, 29.7.2000, s. 32.

**Förhandsanmälan av en koncentration**  
**(Ärende COMP/M.2541 – RWA/Verbund/JV)**

**Ärendet kan komma att behandlas enligt förenklat förfarande**

(2001/C 243/06)

(Text av betydelse för EES)

1. Kommissionen mottog den 17 augusti 2001 en anmälan av en föreslagen koncentration enligt artikel 4 i rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(1)</sup>, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1310/97 <sup>(2)</sup>, genom vilken företaget RWA Raiffeisen Ware Austria AG (RWA), Österrike, vilket är delvis kontrollerat av tyska BayWa AG och RWA Raiffeisen Ware Austria Handel- und Vermögensverwaltung reg. GmbH, Österrike, och företaget Verbund Stromvertriebsgesellschaft mbH (APC), Österrike, förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b i förordningen, gemensam kontroll över företaget RWA Wasserkraft GmbH (RWAS) genom förvärv av aktier i ett nyskapat bolag utgörande ett samriskföretag.

2. De berörda företagens affärsverksamheter omfattar följande:

- RWA: handel med jordbruksprodukter och byggmateriel.
- Verbund: leverans av elektricitet till stora affärskunder, kommersiella kunder och offentliga enheter.
- RWAS: leverans av elektricitet till kunder med låg förbrukning.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda koncentrationen kan omfattas av förordning (EEG) nr 4064/89, dock med det förbehållet att det slutliga beslutet på denna punkt fattas senare. Det bör noteras att detta ärende kan komma att behandlas i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EEG) nr 4064/89 <sup>(3)</sup>.

4. Kommissionen uppmanar intresserade tredje parter att lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna måste vara kommissionen tillhanda inom tio dagar efter det att denna förhandsanmälan har offentliggjorts. Synpunkterna kan skickas per fax (32-2) 296 43 01, 296 72 44 eller per post med referensnummer COMP/M.2541 – RWA/Verbund/JV till följande adress:

Europeiska kommissionen  
Generaldirektoratet för konkurrens  
Direktorat B – Arbetsgruppen för kontroll av företagsfusioner  
Rue Joseph II/Jozef II-straat 70  
B-1000 Bryssel

---

<sup>(1)</sup> EGT L 395, 30.12.1989, s. 1. Rättelse i EGT L 257, 21.9.1990, s. 13.

<sup>(2)</sup> EGT L 180, 9.7.1997, s. 1. Rättelse i EGT L 40, 13.2.1998, s. 17.

<sup>(3)</sup> EGT C 217, 29.7.2000, s. 32.

**Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**  
**(Ärende COMP/M.2490 – Knorr-Bremse SFS/Webasto Thermosysteme/JV)**

(2001/C 243/07)

(Text av betydelse för EES)

Kommissionen beslutade den 26 juni 2001 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den gemensamma marknaden. Detta beslut grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EEG) nr 4064/89. Beslutet i sin helhet finns endast på tyska och kommer att offentliggöras efter det att alla eventuella affärshemligheter har avlägsnats. Det kommer att finnas tillgängligt

- i skriftlig form och kan fås från Byrån för Europeiska gemenskapernas officiella publikationer (se förteckningen på sista sidan),
- i elektronisk form i CDE-versionen i CELEX databas med CELEX-nummer 301M2490. CELEX är den databas som innehåller Europeiska gemenskapens lagstiftning.

För ytterligare information rörande abonnemang, kontakta:

EUR-OP  
Information, marknadsföring och PR  
2 rue Mercier  
L-2985 Luxemburg  
Tfn (352) 2929-42718  
Fax (352) 2929-42709

---

**Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**  
**(Ärende COMP/M.2501 – Eureko/Interamerican)**

(2001/C 243/08)

(Text av betydelse för EES)

Kommissionen beslutade den 16 juli 2001 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den gemensamma marknaden. Detta beslut grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EEG) nr 4064/89. Beslutet i sin helhet finns endast på engelska och kommer att offentliggöras efter det att alla eventuella affärshemligheter har avlägsnats. Det kommer att finnas tillgängligt

- i skriftlig form och kan fås från Byrån för Europeiska gemenskapernas officiella publikationer (se förteckningen på sista sidan),
- i elektronisk form i CEN-versionen i CELEX databas med CELEX-nummer 301M2501. CELEX är den databas som innehåller Europeiska gemenskapens lagstiftning.

För ytterligare information rörande abonnemang, kontakta:

EUR-OP  
Information, marknadsföring och PR  
2 rue Mercier  
L-2985 Luxemburg  
Tfn (352) 2929-42718  
Fax (352) 2929-42709

---

**Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration****(Ärende COMP/M.2280 – BASF/Bertschi/Hoyer/Vlag/JV)**

(2001/C 243/09)

**(Text av betydelse för EES)**

Kommissionen beslutade den 23 februari 2001 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den gemensamma marknaden. Detta beslut grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EEG) nr 4064/89. Beslutet i sin helhet finns endast på tyska och kommer att offentliggöras efter det att alla eventuella affärshemligheter har avlägsnats. Det kommer att finnas tillgängligt

- i skriftlig form och kan fås från Byrån för Europeiska gemenskapernas officiella publikationer (se förteckningen på sista sidan),
- i elektronisk form i CDE-versionen i CELEX databas med CELEX-nummer 301M2280. CELEX är den databas som innehåller Europeiska gemenskapens lagstiftning.

För ytterligare information rörande abonnemang, kontakta:

EUR-OP

Information, marknadsföring och PR

2 rue Mercier

L-2985 Luxemburg

Tfn (352) 2929-42718

Fax (352) 2929-42709

---

**Inledning av förfarande****(Ärende COMP/M.2389 – Shell/DEA)**

(2001/C 243/10)

**(Text av betydelse för EES)**

Den 23 augusti 2001 beslutade kommissionen att inleda ett förfarande i ovannämnda fall efter att ha funnit att den anmälda koncentrationen ger upphov till betydande tvivel beträffande dess förenlighet med den gemensamma marknaden. Inledningen av förfarandet öppnar en undersökning i andra fasen avseende den anmälda koncentrationen. Beslutet baseras på artikel 6.1 c i rådets förordning (EEG) nr 4064/89.

Kommissionen uppmanar intresserade tredje parter att lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

För att kunna beaktas i sin helhet, måste synpunkterna nå kommissionen senast 15 dagar efter offentliggörandet. Synpunkterna kan sändas till kommissionen per fax (32-2) 296 43 01, 296 72 44 eller per post med referensnummer COMP/M.2389 – Shell/DEA till följande adress:

Europeiska kommissionen

Generaldirektoratet för konkurrens

Direktorat B – Arbetsgruppen för kontroll av företagsfusioner

Rue Joseph II/Jozef II-straat 70

B-1000 Bryssel

## RÄTTELSER

**Andra rättelsen av ansökningsomgången för indirekta FoTU-åtgärder inom ramen för det särskilda programmet för forskning, teknisk utveckling och demonstration inom området "Förbättring av den mänskliga forskningspotentialen samt den socioekonomiska kunskapsbasen"**

**Marie Curie-stipendier för enskilda och Marie Curie-stipendier för erfarna forskare**

**Ansökningsomgångens referens: IHP-MCIF-99-1**

*(Europeiska gemenskapernas officiella tidning C 72 av den 16 mars 1999)*

*(2001/C 243/11)*

På sidan 26, i punkt 4, under "Den preliminära budgeten för gemenskapsanslagen för denna ansökningsomgång är som följer:", skall det

<i>i stället för:</i>	<b>"Sista ansökningsdag</b>	<b>Preliminär budget för respektive sista ansökningsdag i miljoner euro</b>
	12 september 2001	39,5
	13 mars 2002	42,0"
<i>vara:</i>	<b>"Sista ansökningsdag</b>	<b>Preliminär budget för respektive sista ansökningsdag i miljoner euro</b>
	12 september 2001	32,5
	13 mars 2002	32,5".

---